The book of Leviticus

Behar



Daily Zohar Edtion Free for distribution as is, not for profit

https://dailyzohar.com

Aliya: Kohen-Chessed-Abraham 💝

Chapter: 25

1. וַיִּדַבֶּר יִהוָה אֱכֹּ–בוּשֵּׁה בְהַר סִינַי כֵּאבִור:

1. And YHVH spoke unto Moses in mount Sinai, saying:

2. Speak unto the children of Israel, and say unto them: When ye come into the land which I give you, then shall the land keep a sabbath unto YHVH.

3. שַּׁשׁ שָׁנִּים הַוְּרֶע שָּׁדֶּרְ וְשֵּׁשׁ שָׁנָּים הַוְּבְוֹר כַּרְכֶּוֶךְ וְאֲסַפָּה, אֶת–הְּרְוּאָתְהֹ:

3. Six years thou shalt sow thy field, and six years thou shalt prune thy vineyard, and gather in the produce thereof.

4. But in the seventh year shall be a sabbath of solemn rest for the land, a sabbath unto YHVH; thou shalt neither sow thy field, nor prune thy vineyard.

5. That which groweth of itself of thy harvest thou shalt not reap, and the grapes of thy undressed vine thou shalt not gather; it shall be a year of solemn rest for the land.

- 6. And the sabbath-produce of the land shall be for food for you: for thee, and for thy servant and for thy maid, and for thy hired servant and for the settler by thy side that sojourn with thee;
 - 7. וַלְבִהֶּבְתִּהָּ וַלַּוֹזַיָה אֲשֶׂר בִּאַרְצֶּׂךְ תִּהֵיִה כָל–תִּבְוֹאָתְהָ כֵּאֶכְלֹ: (סׁ)
- 7. and for thy cattle, and for the beasts that are in thy land, shall all the increase thereof be for food.

8. And thou shalt number seven sabbaths of years unto thee, seven times seven years; and there shall be unto thee the days of seven sabbaths of years, even forty and nine years.

- 9. וְהַעְּבַרְהָּ שׂוֹפַר הָרוּעָה בַּוֹזְדֶשׁ הַשְּׂבִּעִּׁי בֶּעָשְׁוֹר כַוֹּזְדֶשׁ בְּיוֹם הַכְּפַרִּים תַעָבירוּ שׂופר בִּכַל–אָרִצָּבִם:
- 9. Then shalt thou make proclamation with the blast of the horn on the tenth day of the seventh month; in the day of atonement shall ye make proclamation with the horn throughout all your land.
 - 10. וְלָדֵשְׂשֶׁם אָת שְׁנָת הְוְזֵבוּשִׁים שְׁנִּת הְנְזֵבוּשִׁים שְׁנִת הְנְבִּיה וְאָישׁ אֶכְּ–אֲחֻנְּהוֹ וְאִישׁ אֶכְ– יִשְׂבִיה יוֹבִכ הוֹא הַהָּיה כְּכָּם וְשַּׁבְשָׁם אִישׁ אֶכִּ–אַתָם דְרֵוּר בָּאָרֵץ כְּכָּל– בושׂחוזהו השׂבו:
- 10. And ye shall hallow the fiftieth year, and proclaim liberty throughout the land unto all the inhabitants thereof; it shall be a jubilee unto you; and ye shall return every man unto his possession, and ye shall return every man unto his family.
 - 11. יובל הוא שְּׁנָת הַּוְזָבִשְּׁים שְּׂנָה תִּהֵיה לָכֶם לְא תִוְּלְעוֹ וְלְא תִּקְצְּׁרוּ אָת–סִפִּיוֹזִיהַ וְלָא תִבְצָּרִוּ אֶת–נָּוָרֵיהַ:
- 11. A jubilee shall that fiftieth year be unto you; ye shall not sow, neither reap that which groweth of itself in it, nor gather the grapes in it of the undressed vines.
 - 12. כֵּי יוֹבֶל הָוֹא קָדֵשׁ הָהֵיה לָכֵם בִּוֹן–הַשַּּבֵּה הָאכִלוּ אֵת–הִבְּוּאָתַה:
- 12. For it is a jubilee; it shall be holy unto you; ye shall eat the increase thereof out of the field.
 - 13. בִּשִּׂנָת הַיּוֹבֶל הַוָּאַת תָשַּׁבוּ אִישׁ אֵל–אֲווַוָּתוֹ:
- 13. In this year of jubilee ye shall return every man unto his possession.

- → Aliya: Levi-Gevurah-Isaac ◆ →

- 14. וְכִי–תִבְּוּבְרָוּ בִּוּבְוּכָר בְּלְעַבִּיישֶׁךְ אָוֹ כָּזְגָּה בִוְיִד עֲבִייתֶךְ אַכ^{ּו}–תּוֹגָּוּ אָישׂ אָת–אַזֹזִיו:
- 14. And if thou sell aught unto thy neighbour, or buy of thy neighbour's hand, ye shall not wrong one another.
- 15. בְּבִּיסְפֵּר שָׁנִּים אֲזִוֹר הַיּוֹבֵּל הִקְנֻּהֹ בוּאָת עֲבִוּיתֶךְ בְּבִּיסְפַר שְׁנִּי–תְבוּאָת יִבִּיכַר–כַרְּ:
- 15. According to the number of years after the jubilee thou shalt buy of thy neighbour, and according unto the number of years of the crops he shall sell unto thee.
 - 16. לְפֵי ו רֶבֹ הַשְּׂנִּים הַרְבֶּהֹ בִּיְלְנָּהֹו וּלְפֵי בְּיִעְׂטֹ הַשְּׁנִּים תַבְּוּאָיטֹ בִּיְלְנָּתְוֹ כִּי בִּסְפֵר תִּבוּאֹת הָוּא בִכֵּר כֵּרָ:

16. According to the multitude of the years thou shalt increase the price thereof, and according to the fewness of the years thou shalt diminish the price of it; for the number of crops doth he sell unto thee.

17. וַלָּא תוֹנוֹ אִישׁ אֶת-עַבּוּיתׁוֹ וַיָּרָאַת בְוּאֱלֹהֵיךְ כִּי אַנִּי יִהֹוָה אֱלְהֵיכֶם:

17. And ye shall not wrong one another; but thou shalt fear thy God; for I am YHVH your God.

18. וְעֻׂשִׂיתֶם' אֶת-וֹזֻקֹּהֵי וְאֶת-בִּישְׂפֶטֵי הִשְּׂבְירַוּ וְעֻׂשִּׂיתֵם אָתֵם וִישַׂבְהֵם עַבֹּבֹּיַזו:
עַבֹּבַיַּזוו:

18. Wherefore ye shall do My statutes, and keep Mine ordinances and do them; and ye shall dwell in the land in safety.

- → Aliya: Third-Tiferet-Jacob ♦ → -

19. וַנָּתְנָה הָאָרֶץ פַרִיָּה וַאַכַּלִהֵם לְשָּׂבַע וִישַּׂבִהַם לְבֶטַּוֹז עָבְיה:

19. And the land shall yield her fruit, and ye shall eat until ye have enough, and dwell therein in safety.

20. וְכִי תְאִבְּוּרׁוּ בַּוֹהֹ–נֹאכֵל בַּשָּׁנְּהֹ הַשְּׁבִיעֶׂת הָןֹ לְאׁ נִּוְּרָעׁ וְכָּא גָּאֶסְף אֶת– תבואתנו:

20. And if ye shall say: 'What shall we eat the seventh year? behold, we may not sow, nor gather in our increase';

21. וְצִּׁוִיתִי אֶת–בִּרְכָתִי לֶּבֶּׁם בַּשָּׂנֻהֹ הַשִּּׁשְׁית וְעָשָּׁתׁ אֶת–הַתְּבוּאָה לִשְּׁלְשׁ הֹשׁנִים:

21. then I will command My blessing upon you in the sixth year, and it shall bring forth produce for the three years.

22. וּוְרַעְהֶּם אֶת הַשְּׁנָה הַשְּׂבִּוּינִּת וַאֲכַלְהֶם בִוֹּן–הַתְּבוּאָה יָשָׁוֹ עַד ו הַשְּׁנְה הַתִּשִּׂיעָת עַד–בוֹא תִבִּוּאָהָה תִאכִלוּ יַשַׁוֹ:

22. And ye shall sow the eighth year, and eat of the produce, the old store; until the ninth year, until her produce come in, ye shall eat the old store.

23. וְהָאָרֶץ לְא תּבָּוֹבֵר ׁ לִּצְּׁבִּוֹתַת בִּיּבְלִּי הָאָרֶץ בִּיּבֹּיִם וְתְוֹשָּׂבְים אַתֶּם עַבַּוֹרִי:

23. And the land shall not be sold in perpetuity; for the land is Mine; for ye are strangers and settlers with Me.

24. ובֹכֶל אָרֶץ אָוֹוַזָּתְכֶם גִּאָלֶה תִתְנִּוּ לָאָרֶץ: (ס)

24. And in all the land of your possession ye shall grant a redemption for the land.



- 25. כִּי–יָבִוּוּך אֶזֹזִיך וּבָוּכַר בִּוּאֲזֹזַוְּתְוֹ וּבֶּא גְּאֲכוֹּ הַכְּּרֶב אֵלֶיוּ וְגָּאֵל אָת
- 25. If thy brother be waxen poor, and sell some of his possession, then shall his kinsman that is next unto him come, and shall redeem that which his brother hath sold.

26. וְאִישׁ כִּי לָא יִהְיֶהֹ–כִּוֹ צֹאֵל וְהִשְּׂינְה יָדֹו וּבְוּצָא בְּדֵי נְּאֻכְּתְוֹ:

26. And if a man have no one to redeem it, and he be waxen rich and find sufficient means to redeem it;

27. וְזִזְשַּׂבׁ אֶת-שְׁנִּי בִּנְּנְכָּרוֹ וְהֵשִּׁיבֹ אֶת-הָעֹבֵיף כְּאָישׁ אֲשָׁיֶּר בְוַכַר-לְוֹ וְשָׂבְּ כַּאֵזַזְוָּהִוֹ:

27. then let him count the years of the sale thereof, and restore the overplus unto the man to whom he sold it; and he shall return unto his possession.

28. וְאָׁם כ^וֹאָ–בֵּיצִּאָה יָדוֹ דֵי ּ הָשִּׁיִב כוֹ וְהַיָּה בִּיבְיכָרוֹ דְּיַד ֹ הַכְּנְּה אֵהׁוֹ עִַּׂד שִּׂנָת הַיּוֹבֵל וִיָּצָא בַּיבֵּל וִשָּׂבְ כַלֹּאֲזֻוּוָּתוֹ: (ס)

28. But if he have not sufficient means to get it back for himself, then that which he hath sold shall remain in the hand of him that hath bought it until the year of jubilee; and in the jubilee it shall go out, and he shall return unto his possession.

- → Aliya: Fifth-Hod-Aaron ♦ → -

29. וְאִישׁ כִּי–יִבְּכָּר בֵּית–בּוּשַּׁבֹ עָיר װוֹבָּה וְהַיְּתָה גְּאֻכְּּהוֹ עַדְּ–הָם שְּנְּת בִּוּבִּרָוֹ יַבִּיִם תָּהֵיה גָּאֶכַּתִוֹ:

29. And if a man sell a dwelling-house in a walled city, then he may redeem it within a whole year after it is sold; for a full year shall he have the right of redemption.

30. וְאָם לְּאַ-יִּגָּאֵׁל עַדְּ-בִּוּלְאָת לְוֹ שָׁנָּה תְּבִּילִה לְּדְרְרְתְיו לְאַ יֵצְּא בִּיבְּל: אָשֶּׁר–(לא) לְוֹ זוֹבָּוִה לַצִּּבִּייתַת לֵוֹ שָׁנָה תְבִילִה לְדְרִרְתִיו לְאַצֵּא בִּיבְּל:

30. And if it be not redeemed within the space of a full year, then the house that is in the walled city shall be made sure in perpetuity to him that bought it, throughout his generations; it shall not go out in the jubilee.

ובְתְּי הַוְוַצֵּׂרִים אֲשֶׁר אֵיןֹ-כְּהֶם ווֹבְוהֹ סְבִּיב עַבֹּרְשְׂהֵה הָאָרֶץ ִיוֹשֵׂבְ
גֹאכּה תהיה-פוֹ ובּיבַל יצֹא:

31. But the houses of the villages which have no wall round about them shall be reckoned with the fields of the country; they may be redeemed, and they shall go out in the jubilee.

- 32. וְעָרִי הַּלְוֹיִם בְּתֵּי עָרִי אֲזוֹוָתֵם גֹּאַבַּת עוֹכֶם תּבֵיה כַלְנִים:
- **32.** But as for the cities of the Levites, the houses of the cities of their possession, the Levites shall have a perpetual right of redemption.
 - 33. וְאֲשֶׂיְר יִגְּאַל בִּוֹּ–הְּלְוִּיִּם וְיָצָא בִּבְּיבַר–בְּיִת וְעַיִּר אֲזֻוְּּהָוֹ בַּיּבֵל כִּי בְהֵי עַרִי הַלְוִיִּם הַוֹא אֲזַזַּהָם בִּתִּוֹך בִּגִּי יִשְּׂרָאָל:
- 33. And if a man purchase of the Levites, then the house that was sold in the city of his possession, shall go out in the jubilee; for the houses of the cities of the Levites are their possession among the children of Israel.
 - .34 ושַּׁרָה בִּנְּרֶשׁ עַרִיהֶם לְא יִפְּכֶר כִי-אֲזווֹת עוֹכֶם הִוּא לְהָם: (ס)
- 34. But the fields of the open land about their cities may not be sold; for that is their perpetual possession.
 - 35. וִכִי-יָבְוּוּהָ אֶלֹזִיהָ וּבָנֶטָּהֹ יָדָוֹ עִּבְּוֶהְ וְהֶוֹזֶוֹּלְּהָתְ בֹּוֹ נָּרְ וְתוֹשָּׁבְ וְזַזִי עִבְּוְהִי
- 35. And if thy brother be waxen poor, and his means fail with thee; then thou shalt uphold him: as a stranger and a settler shall he live with thee.
 - 36. אַכ^ו–הִּקָּוֹז בִוּאָהוֹ גַּשֶּׁה וְתַרְבִּית וְיָרֵאָת בְוּאֱכ^{וּ}הֵיֶּה וְזוֹי אָוֹזִיך עִּבְּוְר:
- 36. Take thou no interest of him or increase; but fear thy God; that thy brother may live with thee.
 - 37. אֶת-כַּסִפַּהְ לָא-תִתוֹ לַוֹ בַנָּשֶׂהְ וּבֹבַוּרְבַיִּת לְא-תִתוֹ אָכִּבֵּהְ:
- 37. Thou shalt not give him thy money upon interest, nor give him thy victuals for increase.
 - 38. אָנִּי יְהוָהֹ אֱלְהֵיכֶּם אֲשֶׂר–הוֹצִּאתִי אֶתְכֶם בוּאֲרֶץְ בִּיצְּרֵים לְתָת לְכֶם` אֶת–אֶרֶץְ כִּנַּׁעַוֹ לִהִּיוֹת לְכֶם לֵאלֹהִים: (ס)
- 38. I am YHVH your God, who brought you forth out of the land of Egypt, to give you the land of Canaan, to be your God.

- → Aliya: Sixth-Yessod-Joseph ◆ → -

- 39. וְכִי-יָבְוּרְ אָזְיֹרְ עִּבָּוֶרְ וְגָּבִיבַר-כֵּרְ כֹא-תְעֻבְּדׁ בִּוֹ עַבְּדָרת עַבֶּרוּ
- 39. And if thy brother be waxen poor with thee, and sell himself unto thee, thou shalt not make him to serve as a bondservant.
 - 40. כְּשָּׂכִיר כְּתוֹשָּׂבְ יִהֻיה עִבְּוֶךְ עַדֹּ–שִּׁגַּת הַיּבֵל יִעַבְּד עִבַּוְרְ:
- **40**. As a hired servant, and as a settler, he shall be with thee; he shall serve with thee unto the year of jubilee.
 - 41. וְיָצָּא בִוּעַבִּוּך הָוּא וּבְנָיו עַבְּוּוֹ וְשָּׁבׁ אֶכֹּ–בִוּשְׂפַוְזְוֹהׁוֹ וְאֶכֹּ–אֲזוֻזָּוֹת אֲבֹוּהָי ישִּׁוּב:
- 41. Then shall he go out from thee, he and his children with him, and shall return unto his own family, and unto the possession of his fathers shall he return.

- 42. כִּי–עַּבְרָי הֵׁם אֲשֶּׂר–הוֹצָּאתִי אוּהָם בוּאֲרֶץ בִּיצְרֶיִם כְּא יִבְּיְכְרָוּ בִּוּבְרֶתּ עַבִר:
- **42**. For they are My servants, whom I brought forth out of the land of Egypt; they shall not be sold as bondmen.

43. לא–תרהה בו בברר ויכאת בואלהיה:

- 43. Thou shalt not rule over him with rigour; but shalt fear thy God.
 - 44. וְעַבְּדְרָ, וְאֲבָיתְרָ, אֲשֶׁיָּר ,יִהְיוּ–כֶּלֶך בִּאָת הַגּּוֹיִם אֲשֶׁיר ׁ סְבִיבְּתֵיכֶּם בִּוּהֶם תַּהָנִּי עַבָּד וָאָבַוה:
- **44**. And as for thy bondmen, and thy bondmaids, whom thou mayest have: of the nations that are round about you, of them shall ye buy bondmen and bondmaids.
 - 45. ۠וְגַּׁם בִּיבְּגַּׁי הַתְּוֹשָּׂבִּים הַגָּּרִים עָבָּיֶכֶם בֵּיהֶם תִּקְגַּׁי וּבִּבִּשְׁפַּוְזְתָם אֲשָׂר עָבַּוֹבֶם אֲשָׂר הוֹכִידִוּ בִּאַרִאָּבֵם וְהַיִּיּ כַּכֵּם כַּאַזְזֵוּה:
- 45. Moreover of the children of the strangers that do sojourn among you, of them may ye buy, and of their families that are with you, which they have begotten in your land; and they may be your possession.
 - 46. וְהֹתְנִּזוֹלְשֶׁם אֹתָם לִבְנֵּיכֶם אְזְוֹרֵיכֶם בְּאָזוֹיוֹ לְא–תִרְשָׁה בְּאָזוֹיוֹ לְא–תִרְשָׁה בְּעָבֶם בְּנִי–יִשְּׂרָאֵל אְישׁ בְּאָזוֹיוֹ לְא–תִרְשָׁה בְּוֹ בְּפֵּרֶרְ: (ס)
- 46. And ye may make them an inheritance for your children after you, to hold for a possession: of them may ye take your bondmen for ever; but over your brethren the children of Israel ye shall not rule, one over another, with rigour.

Aliya: Seventh-Malchut-King David

- 47. וְכִי תַשִּׂיגֹיִד גָּר וְתוֹשָּׁב עַבְּׁוְך וּבְּוֶך אָווֻיךְ עַבְּוֹ וְגִּבְוֹבַּר כְּנָגר תּוֹשָּׂב עַבְּׁוּך אָוֹ כִּעֵבֶּר בִּישִּׂפּוּוַת גָּר:
- 47. And if a stranger who is a settler with thee be waxen rich, and thy brother be waxen poor beside him, and sell himself unto the stranger who is a settler with thee, or to the offshoot of a stranger's family,
 - 48. אַוֹזֶרֶי גָּבִּיבֶּר גָּאָכֶה תִּהִיֵה–כָּוֹ אָוַזֶר בִוּאָוַזִיוּ יִגָּאָכֵבוֹיּ
- 48. after that he is sold he may be redeemed; one of his brethren may redeem him:
- 49. אִוּ–דדוֹ אָוֹ בֶּוְּ–דדוֹ יִגְּאֶבֶנוּ אִוּ–בִּוּשְׂאָר בְּשָּׂרֵו בִוּבִּוּשְׂפַוֹזְהַוֹ יִגְּאָבֶנוּ אִוּ הַשִּׂינֹה יִדוֹ ונֿנֹאַכֵּ:

49. or his uncle, or his uncle's son, may redeem him, or any that is nigh of kin unto him of his family may redeem him; or if he be waxen rich, he may redeem himself.

50. וְוֹזִשַּׁבֹ עָּם–קֹבֵּהוּ בִּוּשְּׁנַת הַבְּכְרוּ לוֹ עַדְ שְּׁנָת הַיּבֵל וְהָיָה כֶּסֶף בִּוּכְרוּ בִּנִסְבֵּר שָׂנִּים כִּיבֵוִי שָּׂכִיר יִהַיָה עָבְּוּ:

- 50. And he shall reckon with him that bought him from the year that he sold himself to him unto the year of jubilee; and the price of his sale shall be according unto the number of years; according to the time of a hired servant shall he be with him.
 - 51. אָם-עַוֹר רַבְּוֹת בַשְּׁנֻים לפיהֶן יָשִּׂיב גָּאַכְּלֹהוֹ בִּכֶּסֶף בִּוּהְנָּתְוֹ:
- 51. If there be yet many years, according unto them he shall give back the price of his redemption out of the money that he was bought for.
 - 52. וְאָם-בְוֹעֵׁט גִּשְּׁאָר בַּשָּׁנִים עַדֹּ-שְׁנַּת הַיּבֵל וְוֹזְשַּׁבֹּ-לֵּוֹ כְּפֵי שָׁנִּיו יָשִּׂיֻב אָת-גָּאָכַּרָוֹ:
- 52. And if there remain but few years unto the year of jubilee, then he shall reckon with him; according unto his years shall he give back the price of his redemption.
 - 53. כִּשְּׂכֵיר שָׁנָּה בְּשָׁנָה יִהֶיה עַבְּיוֹ לְאַ-יִרְהֶנֹּוּ בְּפֵרֶךְ לְעַיְנִירְּ:
- 53. As a servant hired year by year shall he be with him; he shall not rule with rigour over him in thy sight.
 - 54. ואָם-לָא יָנָאֶל בָאֶלֶה וְיָצָא בִשְׂנָת הַיּבֶּל הָוּא וּבַנִּיוּ עָבְּוּוּ:
- 54. And if he be not redeemed by any of these means, then he shall go out in the year of jubilee, he, and his children with him.

Aliya: Maftir

- 55. כִּיּ-כְיִּ בְגִּי-יִשְּׂרָאֵכ^{*} עֲבָדִים עֲבָדִי הֵם אֲשֶׂר-הוֹצָּאָתִי אוֹתָם בּוּאֲרֶץְּ בִּוּצְׂרֵיִם אֵנָּי יִהֹוָה אֵכְּהֵיכֵם:
- 55. For unto Me the children of Israel are servants; they are My servants whom I brought forth out of the land of Egypt: I am YHVH your God.

Chapter: 26

- לא שַשִּנִיּ בַאַרִּבָּכֶּם לִּנְּאָשִּוֹזוֹּשׁ אָכֵּינִ כָּי אַנָּי יִבְּוָה אֵלְבִיכֵם: 1. כאַ–דּאָהָ בָּאָרַבְּכֶּם לִנְּאָשִּוֹזוֹּשׁ אָכֵּינִ כָּי אַנָּי יִבְּוָה אֶלְבִיכֵם:
- 1. Ye shall make you no idols, neither shall ye rear you up a graven image, or a pillar, neither shall ye place any figured stone in your land, to bow down unto it; for I am YHVH your God.
 - 2. אֶת-שַּׂבְּתֹתִי תִּשִּׂבוֹרוּ ובִוּקְרָשִׁי תִירָאוּ אָגָי יְהוָה: (פפפ)
- 2. Ye shall keep My sabbaths, and reverence My sanctuary: I am YHVH.

- End of Parasha -